PATENT APPLICATION

IN THE UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE

In re application of

Docket No: O97393

Yasufumi YOSHIURA, et al.

Appln. No.: 10/594,446

Group Art Unit: 2837

Confirmation No.: 3299

Examiner: Not yet determined

Filed: September 26, 2006

For: MOTOR CONTROL APPARATUS

REQUEST FOR CORRECTED OFFICIAL FILING RECEIPT

ATTN: Office of Initial Patent Examination

Filing Receipt Correction

Commissioner for Patents

P.O. Box 1450 Alexandria, VA 22313-1450

Sir:

We enclose a copy of the Official Filing Receipt for the above-identified application and request the following correction(s):

Foreign Applications:

JAPAN P.2004-091361 091351 03/26/2004

Verification for the requested correction(s) is indicated on the Executed Declaration filed September 26,2007.

Respectfully submitted,

/Chidambaram.S.Iyer/

SUGHRUE MION, PLLC Telephone: (202) 293-7060 Facsimile: (202) 293-7860

WASHINGTON DC SUGHRUE/265550

CUSTOMER NUMBER

Date: June 21, 2007

Chid S. Iver

Registration No. 43,355



United States Patent and Trademark Office

UNITED STATES DEPARTMENT OF COMMERCE United States Patent and Trademark Office Address CORMISSIONER FOR PATENT'S FO Part 1609 Average Spile 22115-1450

[APPLICATION NUMBER	NUMBER FILING or 371(c) GRP ART UNIT		FIL FEE REC'D ATTY.DOCKET.NO		TOT CLAIMS IND CLAIMS		П
	10/594,446	09/26/2006	2837	1500	Q97393	23	4	

CONFIRMATION NO. 3299

23373 SUGHRUE MION, PLLC 2100 PENNSYLVANIA AVENUE, N.W. SUITE 800 WASHINGTON, DC20037 FILING RECEIPT

Date Mailed: 06/08/2007

Receipt is acknowledged of this regular Patent Application. It will be considered in its order and you will be notified as to the results of the examination. Be sure to provide the U.S. APPLICATION NUMBER, FILING DATE, NAME OF APPLICANT, and TITLE OF INVENTION when inquiring about this application. Fees transmitted by check or draft are subject to collection. Please verify the accuracy of the data presented on this receipt. If an error is noted on this Filing Receipt, please mail to the Commissioner for Patents P.O. Box 1450 Alexandria Va 22313-1450. Please provide a copy of this Filing Receipt with the changes noted thereon. If you received a "Notice to File Missing Parts" for this application, please submit any corrections to this Filing Receipt with your reply to the Notice. When the USPTO processes the reply to the Notice, the USPTO will generate another Filing Receipt incorporating the requested corrections (if appropriate).

Applicant(s)

Yasufumi Yoshiura, Fukuoka, JAPAN; Yasuhiko Kaku, Fukuoka, JAPAN; Keisel Inoki, Fukuoka, JAPAN; Wennong Zhang, Fukuoka, JAPAN;

Power of Attorney: The patent practitioners associated with Customer Number 23373

Domestic Priority data as claimed by applicant

This application is a 371 of PCT/JP05/05381 03/24/2005

Foreign Applications

JAPAN P.2004-09136 03/26/2004

5

If Required, Foreign Filing License Granted: 06/07/2007

The country code and number of your priority application, to be used for filling abroad under the Paris Convention, is US10/594.446

Projected Publication Date: 09/13/2007

Non-Publication Request: No

Early Publication Request: No

Title

Preliminary Class

318

PROTECTING YOUR INVENTION OUTSIDE THE UNITED STATES

Since the rights granted by a U.S. patent extend only throughout the territory of the United States and have no effect in a foreign country, an inventor who wishes patent protection in another country must apply for a patent in a specific country or in regional patent offices. Applicants may wish to consider the filing of an international application under the Patent Cooperation Treaty (PCT). An international (PCT) application generally has the same effect as a regular national patent application in each PCT-member country. The PCT process simplifies the filing of patent applications on the same invention in member countries, but does not result in a grant of "an international patent" and does not eliminate the need of applicants to file additional documents and fees in countries where patent protection is desired.

Almost every country has its own patent law, and a person desiring a patent in a particular country must make an application for patent in that country in accordance with its particular laws. Since the laws of many countries differ in various respects from the patent law of the United States, applicants are advised to seek guidance from specific foreign countries to ensure that patent rights are not lost prematurely.

Applicants also are advised that in the case of inventions made in the United States, the Director of the USPTO must issue a license before applicants can apply for a patent in a foreign country. The filing of a U.S. patent application serves as a request for a foreign filing license. The application's filling receipt contains further information and quildance as to the status of applicant's license for foreign filing.

Applicants may wish to consult the USPTO booklet, "General Information Concerning Patents" (specifically, the section entitled "Treatles and Foreign Patents") for more information on timeframes and deadlines for filling foreign patent applications. The guide is available either by contacting the USPTO Contact Center at 800-788-9199, or it can be viewed on the USPTO website at http://www.usroto.gov/web/bfices/mac/foc/generad/index.html.

For information on preventing theft of your intelledual property (patents, trademarks and copyrights), you may wish to consult the U.S. Government website, http://www.stopfakes.gov. Part of a Department of Commerce initiative, this website includes self-help 'toolkits' giving innovators guidance on how to protect intellectual property in specific countries such as China, Korea and Mexico. For questions regarding patent enforcement issues, applicants may call the U.S. Government hotline at 1-866-999-HALT (1-866-999-4-158).

LICENSE FOR FOREIGN FILING UNDER

Title 35, United States Code, Section 184

Title 37, Code of Federal Regulations, 5.11 & 5.15

GRANTED

The applicant has been granted a license under 35 U.S.C. 184, if the phrass "IF RECUIRED, FOREIGN FILING LICENSE GRANTED" followed by a date appears on this form. Such licenses are issued in all applications where the conditions for issuance of a license have been met, regardless of whether or not a license may be required as set forth in 37 CFR 5.15. The scope and limitations of this license rest forth in 37 CFR 5.16), unless an earlier license has been issued under 37 CFR 5.15(b). The license is subject to revocation upon written notification. The date indicated is the effective date of the license, unless an earlier license of similar scone has been granted under 37 CFR 5.13 or 5.14.

This license is to be retained by the licensee and may be used at any time on or after the effective date thereof unless it is revoked. This license is automatically transferred to any related applications(s) filled under 37 CFR 1.53(d). This license is not retroactive. The grant of a license does not in any way lessen the responsibility of a licensee for the security of the subject matter as imposed by any Government contract or the provisions of existing laws relating to espionage and the national security or the export of technical data. Licensees should apprise themselves of current regulations especially with respect to certain countries, of other agencies, particularly the Office of Defense Trade Controls, Department of State (with respect to Arms, Munitions and Implements of War (22 CFR 121-128)); the Bureau of Industry and Security, Department of Commerce (15 CFR parts 730-774); the Office of Foreign AssetsControl, Department of Treasury (31 CFR Parts 500+) and the Department of Energy.

NOT GRANTED

No license under 35 U.S.C. 184 has been granted at this time, if the phrase "IF REQUIRED, FOREIGN FILING LICENSE GRANTED" DOES NOT appear on this form. Applicant may still petition for a license under 37 CFR 5.12, if a license is desired before the expiration of 6 months from the filing date of the application, if 6 months has lapsed from the filing date of this application and the licensee has not received any indication of a secrecy order under 35 U.S.C. 181, the licensee may foreign file the application pursuant to 37 CFR 5.15(b).

Declaration and Power of Attorney for Patent Application 特許出願宣言書および委任状

Japanese Language Declaration

日本語宣言書

As a below named inventor, I hereby declare that:

私は下記発明者として以下の通り宣言します:

My residence, mailing address and citizenship are as stated next to my name. I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled
name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is
MOTOR CONTROL APPARATUS
the specification of which is attached hereto unless the following box is checked:
■ was filed on <u>March 24, 2005</u> ■ SUnited States Application Number or PCT International Application Number PCTIP2005/005381 (Conf. No) and was amended on (if applicable).
I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above.
I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, § 1.56.

Japanese Language Declaration 日本語官言書

私は米田法典第 3 編 119 条(4)・(4)あるいは 365 条(6)に基 つき特許あるいは海別者能響の下部外国出願。または 365 条(4)に基づき米国別がの少なくとも1 ヶ国を掲載した下記 PCT 外国出願についての外国優先権をここに主要するとと もに、下記項目に印を付けることにより優先権を主張する 出版以前の出願日を有する特許あるいは発明者能書の外国 出願あるいはPCT 外国出願を入します。 I hersby claim foreign priority under Title 35, United States Code, § 119(a)-(d) or § 36.5(b) of amy foreign application(s) for patent or inventor's certificate, or § 365(a) of any PCT International application which designated at least one country other than the United States, listed below, and have also identified below, by checking the box, any foreign application for yealter or inventor's certificate, or PCT International application having a filing date before that of the application on which priority is claimed.

Prior foreign application(s) 外国での先行出願

P.2004-091351	Japan
(Number)	(Country)
(番号)	(国名)
(Number)	(Country)
(番号)	(国名)

私は米国法典第35編119条(e)に基づき下記の米国仮特許の 利益をここに主張します。

> (Application No.) (出願番号) (Application No.) (出願番号)

私は米国法典第 95 編 120 条に基づき下配米国特許出版」あるいは365 条のに基づき米国产化する下的PCT国際特計 出願の到益をここに主張し、本特許出願内特許請求協固の 各項目の内容が米国法典第 35 編 112条の最初の項に規定さ れる方法により先行米国あるいはPCT国際特替出願で開 されていない限りにおいて連邦規則法典第 37 編 156 項 に定義される修幹性に开更で、先行特許出願の出願日から 本特許出願の国内あらいはPCTの出願日までの間に入手さ れた情報について開示義務があることを認めます。

(Application No.) (Filing Date) (出願年号) (出願日)

(Application No.) (Filing Date) (出願日) (出願日)

私は本宣言書内で私自身の知識に基づいてなされたすべて の陳述が真実であり、情報および信するところに基づいて なされたすべての陳述が真実であると信じられていること をここに宣言し、さらに故意になされた庶島の陳述等々は 米国法典第18編1001条に表すき制金あないは和禁または 両方による処割にあたり、またかような故意による虚偽の 陳述せそれに基づく特許出版あるいは成立を持つ有労性を 危うくする可能性があることを認識した上でこれらの陳述 をなしたことを宣言します。 優先機の主張
Yes No
有り 無し

OnyMonth/New Filed)
(出版年月日)

(出版年月日)

Priority Claimed

I hereby claim the benefit under Title 35, United States Code, § 119(e) of any United States provisional application(s) listed below.

(Filing Date) (出顧日) (Filing Date) (出顧日)

I herdyo kaim the benefit under Title 35, United States Code, § 120 of any United States application of, or § 365(c) of any PCT International application designating the United States, listed below and, insofts as the subject matter of each of the claims of this application is not-disclosed-in-the-prior-United-States-or PCT International application in the manner provided by the first paragraph of Title 35, United States Code, § 12, I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentiality as the duty to disclose information which is material to patentiality as the perior of the special control of the special con

(Status: patented, pending, abandoned) (状態: 特許成立済、係属中、放棄済)

(Status: patented, pending, abandoned) (状態: 特許成立済、係属中、放棄済)

I hereby declare that all statements made herein of my own knowledge are true and that all statements made on information and belief are believed to be true; and further that these statements were made with the knowledge that willful false statements and the like so made are punishable by fine or imprisonment, or both, under Section 1001 of Thite 18 of the United States Code and that such willful false statements may jeopardize the validity of the application or any patent issued thereon.

Japanese Language Declaration

日本語宣言書

委任状:私は下記の米国特許前標局 (USPTO) 顧客番号のもとに記載される SUGHRIE MION 法律事務所のすべての弁護士を、同願客番号のもとに記載される個々の弁護士と、同願客番号のもとに記載される個々の弁護士と、UGHRUE MION 法律事務所のみの自由裁量に基づき変更され得ることを認識した上で、本特許出版の手続きよびそれに関わる特許前帳局との業務を遂行する弁護士として指名し、本特計出版に関するディての通信が同 USPTO 顧客番号のもとに提出された住所宛に送付されることを要請します。

POWER OF ATTORNEY: I hereby appoint all attorneys of SUGHRUE MION, PLLC who are listed under the USPTO Customer Number shown below as my attorneys to prosecute this application and to transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith, recognizing that the specific attorneys listed under that Customer Number may be changed from time to time at the sole discretion of SUGHRUE MION, PLLC, and request that all correspondence about the application be addressed to the address filed under the same USPTO Customer Number.



ADD 1 D

PATENT TRADEMARK OFFICE

電話連絡は下記へ:(名前および電話番号)

SUGHRUE MION, PLLC (202) 293-7060 Direct Telephone Calls to: (name and telephone number) SUGHRUE MION, PLLC

(202) 293-7060

Full name of sole or first inventor			
唯一あるいは第一の発明者名	Yasufumi YOSHIURA		
Inventor's signature		Date	
^{発明者の署名} Yasufumi	yoshiura	日付	September 1, 2006
Residence 住所 Fukuoka, Japan			
Citizenship 国籍 Japan	A		
Mailing Address 郵送先 c/o Kabushiki Kaisha Fukuoka 806-0004 Ja		saki-shiroish	ni, Yahatanishi-ku, Kitakyushu-shi
Full name of second joint inventor, if	any		The second secon
第二の共同発明者名(該当する場合)	Yasuhiko KAKU		
Second inventor's signature	` , ,	Date	
第二発明者の署名 Yasahis	lo Kaku	日付	September 1, 2006
Residence 住所 Fukuoka, Japan			
Citizenship 国籍 Japan			
Mailing Address 郵送先 c/o Kabushiki Kaisha Fukuoka 806-0004 Jap		saki-shiroish	ni, Yahatanishi-ku, Kitakyushu-shi

Full name of third joint inventor, if any 第三の共同発明者名(該当する場合)	Keisei INOKI
Third inventor's signature	Date
Third inventor's signature 第三発明者の署名 Residence	Inoki September 1, 2006
Residence	
_{住所} Fukuoka, Japan	
Citizenship 国籍 Japan	
Mailing Address	
郵送先 c/o Kabushiki Kaisha Yaska Fukuoka 806-0004 Japar	awa Denki, 2-1, Kurosaki-shiroishi, Yahatanishi-ku, Kitakyushu-shi,
Full name of fourth joint inventor, if any	
第四の共同発明者名(該当する場合)	Wennong ZHANG
Fourth inventor's signature	Date
第四発明者の署名 Wennon	g Thang HH September 1, 2006
Residence	J
住所 Fukuoka, Japan	
Citizenship	
国籍 China	
Mailing Address	
郵送先 c/o Kabushiki Kaisha Yask Fukuoka 806-0004 Japan	kawa Denki, 2-1, Kurosaki-shiroishi, Yahatanishi-ku, Kitakyushu-shi,
Full name of fifth joint inventor, if any 第五の共同発明者名(該当する場合)	
372074176774176 (312) 0 0 0 1	
Fifth inventor's signature	Date
第五発明者の署名	日付
Residence 住所	
E. 5/1	
Citizenship 国 舒	
Mailing Address 郵送先	
SE 16: 7C	
Full name of sixth joint inventor, if any 第六の共同発明者名(該当する場合)	
Sixth inventor's signature	Date
第六発明者の署名	貝付
Residence 住所	
Citizenship 画籍	
Mailing Address 郵送先	
30 AG 76	